2022-10-06

強制檢測公告詳情 (2022 年第 889 號號外公告) Details of Compulsory Testing Notice (G.N. (E.) 889 of 2022)

類別人士

Category of Persons

(I)(a)(i) 陽性檢測個案曾到訪的地點 Places Visited by Tested Positive Cases

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士(不論以何種身分身處該等地點,包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客,另有指明者除外)為指明類別人士[^{見解註}]:

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	筲箕灣興東邨興康樓 Hing Hong House, Hing Tung Estate, Shau Kei Wan	2022-09-30~2022-10-06 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-10-07 或 2022-10-08 2022-10-07 or 2022-10-08
2.	將軍澳峻瀅 II 第 1 座 Tower 1, The Beaumount II, Tseung Kwan O	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	將軍澳日出康城 Sea To Sky 1座 Tower 1, Sea To Sky, Lohas Park, Tseung Kwan O		
4.	將軍澳唐明苑唐富閣 Tong Fu House, Tong Ming Court, Tseung Kwan O		

	The popular of the F		
	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
5.	慈雲山慈正邨正明樓 Ching Ming House, Tsz Ching Estate, Tsz Wan Shan	2022-09-30~2022-10-06 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-10-07 或 2022-10-08 2022-10-07 or 2022-10-08
6.	觀塘安達邨禮達樓 Lai Tat House, On Tat Estate, Kwun Tong	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
7.	柴灣柴灣已婚警察宿舍 2 座 Block 2, Chai Wan Police Married Quarters, Chai Wan		
8.	北角栢景臺 2 座 Tower 2, Park Towers, North Point		
9.	天水圍天盛苑盛賢閣 Shing Yin House, Tin Shing Court, Tin Shui Wai		
10.	粉嶺雍盛苑雍薈閣 Yung Wui House, Yung Shing Court, Fanling		
11.	沙田碩門邨新碩樓 San Shek House, Shek Mun Estate, Sha Tin		
12.	天水圍天富苑寧富閣 Ning Fu House, Tin Fu Court, Tin Shui Wai		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
13.	大埔大元邨泰欣樓 A 座 Block A, Tai Yan House, Tai Yuen Estate, Tai Po	2022-09-30~2022-10-06 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-10-07 或 2022-10-08 2022-10-07 or 2022-10-08
14.	元朗洪福邨洪昌樓 Hung Cheong House, Hung Fuk Estate, Yuen Long	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
15.	天水圍天慈邨慈屏樓 Tsz Ping House, Tin Tsz Estate, Tin Shui Wai		
16.	牛頭角樂華南邨輝華樓 Fai Wah House, Lok Wah South Estate, Ngau Tau Kok		
17.	北角海峯園高峯閣 Ko Fung Court, Harbour Heights, North Point		
18.	鴨脷洲海怡半島海寧閣 Hoi Ning Court, South Horizons, Ap Lei Chau		
19.	牛池灣彩雲一邨紫霄樓 Chi Siu House, Choi Wan (1) Estate, Ngau Chi Wan		
20.	紅磡海濱南岸 4 座 Tower 4, Harbour Place, Hung Hom		
21.	香港仔田灣邨田健樓 Tin Kin House, Tin Wan Estate, Aberdeen		

			/=:\1,
	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
22.	將軍澳翠嶺路 48 號翠嶺峰 Mount Verdant, 48 Chui Ling Road, Tseung Kwan O	2022-09-30~2022-10-06 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-10-07 或 2022-10-08 2022-10-07 or 2022-10-08
23.	洪水橋泉薈 2 座 Tower 2, Park Nara, Hung Shui Kiu	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
24.	九龍塘范信達道 6 號真能 閣 2 座 Block 2, Merry Court, 6 Fessenden Road, Kowloon Tong		
25.	茶果嶺麗港城 8 座 Block 8, Laguna City, Cha Kwo Ling		
26.	九龍城啟德 1 號(I)大廈 2 座 Tower 2, One Kai Tak (I), Kowloon City		
27.	觀塘觀塘紀律部隊宿舍 2 座 Tower 2, Kwun Tong Disciplined Services Quarters, Kwun Tong		
28.	長沙灣昇悅居 8 座 Block 8, Liberte, Cheung Sha Wan		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
29.	粉嶺榮福中心 1 座 Block 1, Wing Fok Centre, Fanling	2022-09-30~2022-10-06 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-10-07 或 2022-10-08 2022-10-07 or 2022-10-08
30.	半山區列堤頓道 48 號俊傑 花園 Scholastic Garden, 48 Lyttelton Road, Mid-Levels	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
31.	粉嶺祥華邨祥裕樓 Cheung Yue House, Cheung Wah Estate, Fanling		
32.	天水圍天盛苑盛旭閣 Shing Yuk House, Tin Shing Court, Tin Shui Wai		
33.	荃灣麗城花園 3 期 7 座 Block 7, Phase 3, Belvedere Garden, Tsuen Wan		
34.	上水寶石湖邨紫晶樓 Tsz Jing House, Po Shek Wu Estate, Sheung Shui		
35.	天水圍天恒邨恒輝樓 Heng Fai House, Tin Heng Estate, Tin Shui Wai		
36.	沙田沙角邨魚鷹樓 Osprey House, Sha Kok Estate, Sha Tin		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
37.	鰂魚涌太古城順安閣 Shun On Mansion, Taikoo Shing, Quarry Bay	2022-09-30~2022-10-06 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-10-07 或 2022-10-08 2022-10-07 or 2022-10-08
38.	上水上水已婚警察宿舍 2 座 Tower 2, Sheung Shui Police Married Quarters, Sheung Shui	premises for more than 2	
39.	北角豪廷峯 2座 Block 2, Le Sommet, North Point		
40.	將軍澳怡心園 4 座 Block 4, Serenity Place, Tseung Kwan O		
41.	堅尼地城爹核士街 1 號裕 福大廈 Grand Fortune Mansion, 1 Davis Street, Kennedy Town		
42.	西營盤干諾道西 180 號維 港峰 Upton, 180 Connaught Road West, Sai Ying Pun		
43.	葵涌悅麗苑麗華閣 Lai Wah House, Yuet Lai Court, Kwai Chung		

44.	指明地點 Specified place 元朗朗屏 8 號 5 座	指明期間及時段 (視情況而定任何一個期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD] 2022-09-30~2022-10-06	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
	Tower 5, The Spectra, Yuen Long	(曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-10-07 or 2022-10-08
45.	馬灣珀麗灣 29 座 Block 29, Park Island, Ma Wan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
46.	黃大仙豪苑 2 座 Block 2, Tropicana Gardens, Wong Tai Sin		
47.	東涌東堤灣畔 3 座 Block 3, Tung Chung Crescent, Tung Chung		
48.	筲箕灣太祥街 7 號興祥大 廈 Hing Cheong Building, 7 Tai Cheong Street, Shau Kei Wan		
49.	馬鞍山雅景臺 4 座 Tower 4, Park Belvedere, Ma On Shan		
50.	鰂魚涌栢蕙苑寧栢閣 Ling Pak Mansion, Parkvale, Quarry Bay		
51.	大埔大埔中心 1 座 Block 1, Tai Po Centre, Tai Po		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
52.	將軍澳茵怡花園1座	period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD] 2022-09-30 ~ 2022-10-06	2022-10-07 或 2022-10-08
	Block 1, Verbena Heights, Tseung Kwan O	(曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-10-07 or 2022-10-08
53.	將軍澳欣明苑欣蘭閣 Yan Lan House, Yan Ming Court, Tseung Kwan O	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
54.	屯門新屯門中心 4 座 Block 4, Sun Tuen Mun Centre, Tuen Mun		
55.	觀塘鯉安苑鯉逸閣 Lei Yat House, Lei On Court, Kwun Tong		
56.	粉嶺海聯廣場 1 座 Block 1, Union Plaza, Fanling		
57.	東涌映灣園賞濤軒 5 座 Tower 5, Monterey Cove, Caribbean Coast, Tung Chung		
58.	香港仔雅濤閣 3 座 Block 3, Broadview Court, Aberdeen		
59.	紅磡海濱南岸 3 座 Tower 3, Harbour Place, Hung Hom		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
60.	鑽石山宏景花園 4 座 Tower 4, Grand View Garden, Diamond Hill	2022-09-30~2022-10-06 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-10-07 或 2022-10-08 2022-10-07 or 2022-10-08
61.	觀塘翠屏南邨翠櫻樓 Tsui Ying House, Tsui Ping South Estate, Kwun Tong	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
62.	深井碧堤半島 3 座 Tower 3, Bellagio, Sham Tseng		

(I)(a)(ii) 陽性檢測個案曾乘搭的公共交通工具 Public Transport Taken by Tested Positive Cases

無 Nil

(I)(a)(iii) 污水樣本檢測呈陽性的地點 Places with Sewage Sample(s) Tested Positive

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士(不論以何種身分身處該等地點,包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客,另有指明者除外)為指明類別人士[^{見開始]}:

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	柴灣杏花邨 24座 Block 24, Heng Fa Chuen, Chai Wan	2022-09-30~2022-10-06 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-10-07 或 2022-10-08 2022-10-07 or 2022-10-08
2.	九龍灣麗晶花園 22 座 Block 22, Richland Gardens, Kowloon Bay	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	何文田天鑄 7座 Tower 7, Ultima, Ho Man Tin		
4.	荔枝角美孚新邨 3 期百老 匯街 41-43 號 41-43 Broadway, Stage 3, Mei Foo Sun Chuen, Lai Chi Kok		
5.	荔枝角美孚新邨 3 期百老 匯街 45-47 號 45-47 Broadway, Stage 3, Mei Foo Sun Chuen, Lai Chi Kok		

(I)(a)(iv) 與陽性檢測個案有關的地點

Places Relevant to Tested Positive Cases

無 Nil

(I)(b) 上呼吸道感染及/或流感樣疾病個案(幼稚園/幼兒中心) Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases (Kindergarten/ Child Care Centre)

無 Nil (I)(c) 上呼吸道感染及/或流感樣疾病個案(小學)

Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases (Primary School)

無 Nil

(I)(d) 陽性檢測個案曾到訪的地點(醫院管理局設施)

Places Visited by Tested Positive Cases (Facilities of the Hospital Authority)

無 Nil

附註: Note:

上述第(I)(a)(i)及第(I)(a)(iii)部分的指明地點不包括非住宅單位。

The non-domestic units are excluded from the specific place in Part (I)(a)(i) and Part (I)(a)(iii) above.

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士,須根據《預防及控制疾病規例》(第599章,附屬法例A)第22條接受檢疫,在檢疫期間則無須遵從本公告中的規定。

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士在須進行檢測日期在醫院或隔離設施接受治療或隔離,有關人士在知會醫護人員有關適用檢測要求並在住院或隔離期間遵從相關醫院或隔離設施的檢測安排的情況下,會獲視為已遵從強制檢測公告的規定。

上述第(I)部分中指明的類別人士如在 2022 年 7 月 6 日或之後取得 2019 冠狀病毒病的聚合酶連鎖反應核酸檢測或快速抗原測試的陽性檢測結果(**有關人士**),則無須按本公告的規定進行檢測。有關人士須向訂明人員按以下規定出示相關證明文件:

- (a) 就曾在聚合酶連鎖反應核酸檢測中取得陽性檢測結果的人士——出示相關載有 陽性檢測結果的電話短訊通知;或
- (b) 就曾在快速抗原測試中取得陽性檢測結果的人士——出示在政府「2019 冠狀病毒快速抗原測試陽性結果人士申報系統」作出申報後獲發的電話短訊通知或隔離令。

如有關人士未能出示相關證明文件,則仍須按本公告的規定進行檢測。

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is required to undergo quarantine pursuant to section 22 of the Prevention and Control of Disease Regulation (Chapter 599, sub. leg. A), that person is not required to comply with the requirements set out in this Notice during the quarantine period.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is receiving treatment or under isolation in a hospital or an isolation facility on the required testing date(s), he/she would be taken to have complied with the requirements set out in the compulsory testing notice if he/she informs a medical professional of the applicable testing requirements and follows the testing arrangement as instructed by the hospital or isolation facility concerned during his/her hospitalisation or isolation.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above had obtained on or after 6 July 2022 a positive test result in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test or rapid antigen test for COVID-19 (*relevant person*), then he/she needs not undergo testing in accordance with the requirements of this Notice. The relevant person must produce the relevant documentary proof to a prescribed officer as required below:—

- (a) in respect of a person who had been tested positive in a polymerase chain reactionbased nucleic acid test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification containing the positive result of the test; or
- (b) in respect of a person who had been tested positive in a rapid antigen test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification or isolation order issued after making a declaration on the Government's "Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test".

If the relevant person cannot produce the relevant documentary proof, then he/she must still undergo testing in accordance with the requirements of this Notice.

所有檢測必須使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行,除非有關人士持有註冊醫生發出 醫生證明書,證明其因健康原因而未能使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行檢測。

All tests require using a sample taken through combined nasal and throat swabs, except for persons holding a medical certificate issued by a registered medical practitioner proving that they are unfit to undergo testing using a sample taken through combined nasal and throat swabs because of health reasons.

若在進行指明檢測期間的任何時間,三號或以上熱帶氣旋警告信號懸掛,或紅/黑色暴雨警告信號或政府公布的「超強颱風後的極端情況」生效,進行指明檢測的期間將會延長一天(*因應惡劣天氣而延長的檢測期間*)。

If the tropical cyclone signal No. 3 or above is hoisted, or a red/black rainstorm warning signal or "extreme conditions after super typhoons" announced by the Government is/are in force at any time during the period for undergoing the Specified Test, the period for undergoing the Specified Test will be extended for 1 day (the Extended Testing Period due to Inclement Weather).